

NE 12. 5. 13:00 Konvikt / šapitó / volný vstup

SUN 12 May 1.00 p.m. Konvikt / circus tent / free entry

VESMÍRNÁ POHÁDKA

SPACE FAIRY TALE

Divadlo T601

T601 Theatre

hrají **cast** Adriana Kubištová Máčiková, Andrea Ballayová

pro děti od 3 let **for children 3+**

Autorská loutková pohádka o napravené lakomnici. Když jednoho dne navštíví malá Karolína putovní věštírnu, dozví se, jak strašná budoucnost ji kvůli její špatné povaze čeká. Odvážná Karolína se ale rozhodne svůj osud změnit. Musí však do vesmíru na cestu, ze které se ještě nikdo nikdy živý nevrátil. Zjistí, co je skromnost, a změní svoji budoucnost? Nebo zůstane navěky kroužit ve vesmíru jako osamocená a lakomá planeta? Nasedat, startujeme!

An original fairy tale about a reformed meanie. One day little Karolína visits a travelling oracle and she finds out about the horrible future awaiting her for the bad character she has. The brave Karolína decides to change her stars. However, she has to set out for a journey to the space that no one has ever survived. Will she discover what modesty means and change her future? Or will she stay rotating in the space as a lonely and mean planet? Let's get in everyone, we're taking off!

ŽABÁCI TWO FROGS

Divadlo koňa a motora

Horse and Motor Theatre

hrají **cast** Michal Hába, Šimon Spišák

Veselá pohádka o dvou nerozlučných, lehce zmatených přátelích. Žabák Kvak a ropušák Žbluňk zažívají spoustu dobrodružství i trablů, jež se jako Laurel a Hardy ze zvířecí říše snaží poctivě vyřešit, i když jim to nejde nijak lehce. Nikdy přitom ale nezapomínají na dvě důležité věci: přátelství a legraci. Znamé vyprávění Arnolda Lobela v akční loutkové verzi pro pulce i jejich rodiče.

A cheerful fairy tale about two inseparable and slightly muddle-headed friends. Frog and Toad experience a lot of funny little troubles that they, just like Laurel and Hardy, honestly try to sort out even though they are not very successful. But they never forget the two important things: friendship and fun. The famous story of Arnold Lobel adapted for puppet theatre for tadpoles and their parents.

